

## **Hilfe und Spenden für Hochwassergeschädigte in Coswig**

Keine Frage war es für 24 Ravensburger Feuerwehrmänner und -frauen, dem Hilferuf ihrer Kollegen aus Coswig zu folgen. Unter anderem halfen die hiesigen Kameradinnen und Kameraden in der sächsischen Partnerstadt, ein Pumpwerk zu sichern. Außerdem füllten sie Sandsäcke und rückten auch noch aus, als es in der überschwemmten Stadt brannte. Für die Freiwillige Feuerwehr Ravensburg war es selbstverständlich, den Coswigern zu Hilfe zu eilen. Unkompliziert traten sie die Reise an, nahmen dafür sogar Urlaub, wenn sie von ihren Arbeitgebern nicht freigestellt werden konnten.

Zahlreiche Ravensburgerinnen und Ravensburger wollen die Bürgerinnen und Bürger in der Partnerstadt ebenfalls unterstützen. In Coswig zeigt man sich gerührt angesichts der Anteilnahme aus Oberschwaben. Die Stadt Coswig hat ein Spendenkonto eingerichtet:

### **Spendenkonto:**

Empfänger: Stadt Coswig  
Konto-Nr. 31 0000 2007  
BLZ 850 550 00  
Sparkasse Meißen  
Verwendungszweck: Hochwasser 2013  
( IBAN: DE 23 8505 5000 3100 0020 07 / BIC: SOLADES1MEI )

**Wenn die vollständige Adresse auf dem Überweisungsträger steht, kann ab 200.-€  
eine Spendenquittung ausgestellt werden.**

**Die Sächsische Zeitung hat uns freundlicherweise erlaubt , zwei Artikel auf unsere Homepage  
zu stellen.**

**Hierzu folgende Links:**

### **Alarm im Kötzter Pumpwerk**

<http://www.sz-online.de/nachrichten/alarm-im-koetitzer-pumpwerk-2590139.html>

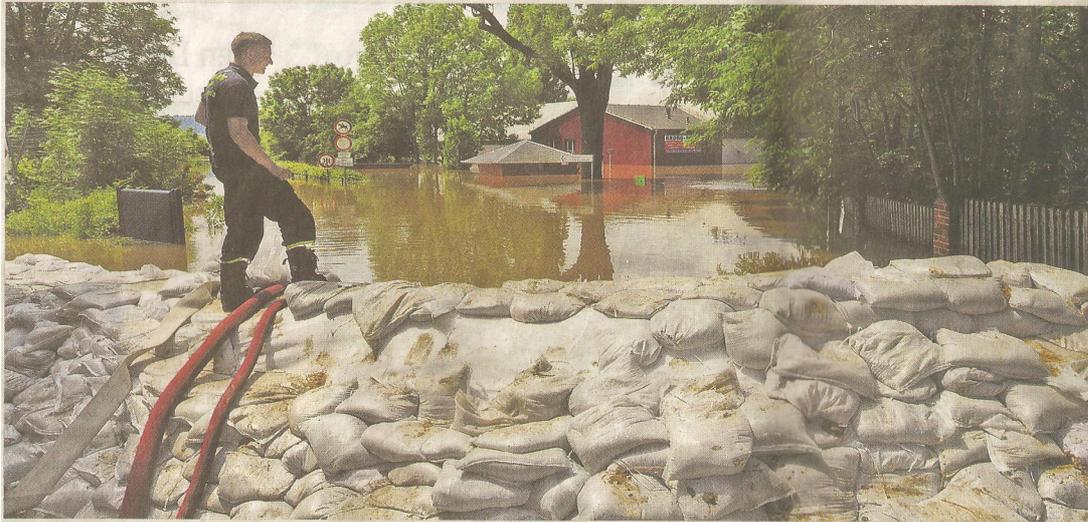
### **Ravensburger helfen auch bei Löscharbeiten**

<http://www.sz-online.de/nachrichten/ravensburger-helfenauch-bei-loescheinsatz-2590138.html>

# DRESDNER & MEISSNER LANDE

MITAG  
JUNI 2013

RADEBEUL, RADEBURG, MORITZBURG, COSWIG UND WEINBÖHLA



Gleich hinter dem Hotel „Zum Goldenen Anker“ wurde dieser riesige Sandsack-Deich errichtet. Er soll Altkötzschenbroda vor der Flut schützen. Inzwischen haben Kameraden der Feuerwehr Radebeul-Wahnsdorf mit dem Leerpumpen von Kellern und Wohnungen entlang des Angers begonnen.

Fotos: Norbert Millauer



Coswig OT Brockwitz



Kanuclub Coswig